

ساعات شروع: ۱۰ صبح	تعداد صفحه: ۴	رشته: ادبیات و علوم انسانی	سؤالات امتحان نهایی درس: عربی، زبان قرآن (۳)
مدت امتحان: ۹۰ دقیقه	تاریخ امتحان: ۱۳۹۹/۱۰/۲۰	نام و نام خانوادگی:	پایه دوازدهم دوره دوم متوسطه
مرکز سنجش و پایش کیفیت آموزشی http://aee.medu.ir	دانش آموزان روزانه، بزرگسال و داوطلبان آزاد سراسر کشور در نوبت دی ماه سال ۱۳۹۹		

ردیف	سؤالات (پاسخ نامه دارد)	نمره
۱	<p>تَرْجِمِ الْكَلِمَاتِ الَّتِي تَحْتَهَا خَطٌّ:</p> <p>الف) هَلْ تَرَاهُمْ خَلَقُوا مِنْ نَحَاسٍ:</p> <p>ب) عَمِلَ الْفَرْدُ عَلَى تَطْوِيرِهَا مُجِدًّا:</p> <p>ج) قَرَّرَ الْمَزَارِعُ التَّخْلُصَ مِنْهَا:</p> <p>د) كَانَتْ لِرَسُولِ اللَّهِ (ص) أُخْتٌ مِنَ الرِّضَاعَةِ:</p>	۱
۰/۵	<p>أُكْتُبِ فِي الْفَرَاغِ الْكَلِمَتَيْنِ الْمُتْرَادِفَتَيْنِ وَ الْكَلِمَتَيْنِ الْمُتَضَادَتَيْنِ:</p> <p>« الشَّرَاءُ / الشَّمَالُ / الْبَيْعُ / أَصْبَحَ / اسْتَطَاعَ / صَارَ »</p> <p>الف)..... = ..... ب)..... ≠ .....</p>	۰/۵
۰/۲۵	<p>عَيِّنِ الْكَلِمَةَ الْغَرِيبَةَ فِي الْمَعْنَى:</p> <p>( الْيَافِعُ / الشَّابُّ / الْأَمْرَدُ / الْعَجُوزُ / الْوِعَاءُ )</p>	۰/۲۵
۰/۲۵	<p>أُكْتُبِ جَمْعَ الْكَلِمَةِ : مقدارُهُ بَلَغَ أَرْبَعِينَ طُنًّا : .....</p>	۰/۲۵
۷/۵	<p>ترجم هذه الجمل:</p> <p>۱) ﴿ قَالَ أَعْلَمُ أَنَّ اللَّهَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ﴾ (۰/۵)</p> <p>۲) ﴿ كَانَ النَّاسُ أُمَّةً وَاحِدَةً فَبَعَثَ اللَّهُ النَّبِيِّنَ مُبَشِّرِينَ ﴾ (۰/۵)</p> <p>۳) ﴿ فَسَجَدَ الْمَلَائِكَةُ كُلُّهُمْ أَجْمَعُونَ إِلَّا إِبْلِيسَ اسْتَكْبَرَ ﴾ (۰/۵)</p> <p>۴) ﴿ إِنَّا نَحْنُ نَزَّلْنَا الْقُرْآنَ تَنْزِيلًا ﴾ (۰/۵)</p> <p>۵) ﴿ رَبَّنَا إِنَّا سَمِعْنَا مُنَادِيًا يُنَادِي لِلْإِيمَانِ ﴾ (۰/۵)</p> <p>۶) أَكَلَتِ الْبُومَاتُ فِئْرَانَ الْحَقْلِ وَعَادَتِ الْبَيْئَةَ إِلَى حَالَتِهَا الطَّبِيعِيَّةِ. (۰/۵)</p> <p>۷) أَخَذَ الْمَزَارِعُ يُفَكِّرُ: « لِمَاذَا زَادَ عَدَدُ فِئْرَانَ الْحَقْلِ زَيْدًا كَبِيرًا؟ » (۰/۷۵)</p> <p>۸) هَلْ تَعْلَمُ أَنَّ الْخُفَّاشَ هُوَ الْحَيَوَانَ الْلَبُونُ الْوَحِيدُ الَّذِي يَقْدِرُ عَلَى الطَّيْرَانِ؟ ( ۰/۷۵ )</p> <p>۹) أَقْبَلَ عَلَى شِرَائِهِ رُؤَسَاءُ شَرَكَاتِ الْبِنَاءِ وَالْمَنَاجِمِ وَ الْقَوَاتِ الْمُسَلَّحَةِ. ( ۰/۷۵ )</p> <p>۱۰) كُلُّ شَيْءٍ يَرْخُصُ إِذَا كَثَرَ إِلَّا الْأَدَبَ؛ فَإِنَّهُ إِذَا كَثَرَ غَلَا. ( ۰/۷۵ )</p> <p>۱۱) فُزْ بَعْلَمٍ وَلَا تَطْلُبْ بِهِ بَدَلًا فَاهْلُ الْعِلْمِ أَحْيَاءُ. ( ۰/۷۵ )</p> <p>۱۲) يَا إِلَهِي اجْعَلِ التَّوْفِيقَ حَظِي وَ نَصِيبِي فِي الْحَيَاةِ. ( ۰/۷۵ )</p>	۷/۵
	« ادامه سؤالات در صفحه دوم »	

سؤالات امتحان نهایی درس: عربی، زبان قرآن (۳)	رشته: ادبیات و علوم انسانی	تعداد صفحه: ۴	ساعت شروع: ۱۰ صبح
پایه دوازدهم دوره دوم متوسطه	نام و نام خانوادگی:	تاریخ امتحان: ۱۳۹۹/۱۰/۲۰	مدت امتحان: ۹۰ دقیقه
دانش آموزان روزانه، بزرگسال و داوطلبان آزاد سراسر کشور در نوبت دی ماه سال ۱۳۹۹		مرکز سنجش و پایش کیفیت آموزشی http://aee.medu.ir	

ردیف	سؤالات (پاسخ نامه دارد)	نمره
۶	<p>إِنْتِخِبِ التَّرْجَمَةَ الصَّحِيحَةَ :</p> <p>(الف) رَأَيْتُ الْفَلَّاحَ وَ هُوَ يَجْمَعُ الْمَحْصُولَ.</p> <p>(۱) کشاورزی را دیدم در حالی که محصول را جمع می کند.</p> <p>(۲) کشاورز را دیدم در حالی که محصول را جمع می کرد.</p> <p>(ب) ﴿قَالُوا لَا عِلْمَ لَنَا إِنَّكَ أَنْتَ عَلَّامُ الْغُيُوبِ﴾</p> <p>(۱) گفتند: هیچ دانشی نداریم، قطعاً تو بسیار دانای نهایان هستی.</p> <p>(۲) گفتند: هیچ دانشی برایمان نیست، بی گمان دانای نهایان هستی.</p>	۰/۵
۷	<p>كَمَّلِ الْفَرَائِغَاتِ فِي التَّرْجَمَةِ الْفَارْسِيَّةِ :</p> <p>(الف) مِنْ مُهَدِّدَاتِ نِظَامِ الطَّبِيعَةِ؛ تَلَوَّثُ الْهَوَاءِ الَّذِي يُسَبِّبُ أَمْطَارًا حَمْضِيَّةً.</p> <p>از تهدید کننده های نظام طبیعت، ..... هواست که موجب باران های ..... می شود.</p> <p>(ب) ﴿فَهَذَا يَوْمُ الْبَعْثِ وَلَكِنَّكُمْ كُنْتُمْ لَا تَعْلَمُونَ﴾</p> <p>و این روز..... است و شما .....</p>	۱
۸	<p>تَرَجِمِ الْأَفْعَالَ لَّتِي تَحْتَهَا خَطٌّ :</p> <p>(الف) الْأَبُ لَمْ يُقْبَلْ بِنْتِهَا فَإِنزَعَجَ رَسُولُ اللَّهِ: .....</p> <p>(ب) يُحْكِي أَنْ مَزَارِعاً كَانَتْ لَهُ مَزْرَعَةٌ كَبِيرَةٌ وَ كَانَ يُرَبِّي أَنْوَاعَ الطَّيُورِ: .....</p> <p>(ج) أَلْفَرْدِ نُوْبِلِ كَانَ قَدْ شَعَرَ بِخَيِّبَةِ الْأَمْلِ فَقَدْ بَنَى مُؤَسَّسَةً: .....</p>	۱/۵
۹	<p>عَيِّنِ الْفِعْلَ الْمُنَاسِبَ لِلْفِرَاقِ :</p> <p>(الف) كَانَ الطَّلَابُ.....إِلَى كَلَامِ أَسْتَاذِهِمْ. (تَسْتَمِعُ، يَسْتَمِعُ، يَسْتَمِعُونَ)</p> <p>(ب) الْعُلَمَاءُ.....عَلَى جَوَائِزِ نُوْبِلِ فِي مَجَالَاتِ الْكِيمِيَاءِ. (حَصَلَتْ، حَصَلُوا، حَصَلَا)</p>	۰/۵
۱۰	<p>مَيِّزْ فِي الْعِبَارَاتِ التَّالِيَةِ :</p> <p>(۱) الْمُسْتَثْنَى وَ الْمُسْتَثْنَى مِنْهُ ، (۲) الْمَفْعُولُ الْمَطْلُوقُ وَ نَوْعُهُ ، (۳) الْحَالُ ، (۴) الصِّفَةُ ، (۵) الْمُنَادَى.»</p> <p>﴿أَذْكُرُوا اللَّهَ ذِكْرًا كَثِيرًا﴾ / ﴿خُلِقَ الْإِنْسَانُ ضَعِيفًا﴾ / ﴿يَا دَاوُدُ إِنَّا جَعَلْنَاكَ خَلِيفَةً فِي الْأَرْضِ﴾</p> <p>﴿كُلُّ شَيْءٍ إِلَّا هَالِكًا إِلَّا وَجْهَهُ﴾</p>	۱/۷۵
	« ادامه سؤالات در صفحه سوم »	

سؤالات امتحان نهایی درس: عربی، زبان قرآن (۳)	رشته: ادبیات و علوم انسانی	تعداد صفحه: ۴	ساعت شروع: ۱۰ صبح
پایه دوازدهم دوره دوم متوسطه	نام و نام خانوادگی:	تاریخ امتحان: ۱۳۹۹/۱۰/۲۰	مدت امتحان: ۹۰ دقیقه
دانش آموزان روزانه، بزرگسال و داوطلبان آزاد سراسر کشور در نوبت دی ماه سال ۱۳۹۹		مرکز سنجش و پایش کیفیت آموزشی http://aee.medu.ir	

ردیف	سؤالات (پاسخ نامه دارد)	نمره
۱۱	عَيِّنِ الْجُمْلَةَ الَّتِي فِيهَا أَسْلُوبُ الْحَصْرِ: (۱) مَا حَفِظَ الْقَصِيدَةَ إِلَّا كَاطِمٌ. (۲) حَلَّ الطُّلَابُ مَسَائِلَ الرِّيَاضِيَّاتِ إِلَّا مَسْأَلَةً. (۳) إِشْتَرَيْتُ أَنْوَاعَ الْفَاكِهَةِ إِلَّا أَنَانَسَ.	۰/۲۵
۱۲	عَيِّنِ الْمَحَلَّ الْإِعْرَابِيَّ لِلْكَلِمَاتِ الَّتِي تَحْتَهَا خَطٌّ: الف) الطَّالِبَاتُ تَقْرَأْنَ دُرُوسَهُمَا مُجَدِّتَيْنِ. ب) لَاعِبَادَةٌ مِثْلُ التَّفَكُّرِ.	۱
۱۳	عَيِّنِ الصَّحِيحَ فِي التَّحْلِيلِ الصَّرْفِيِّ وَ الْإِعْرَابِ لِمَا أُشِيرَ إِلَيْهِ بِخَطٍّ: ﴿وَنُزِّلَ الْمَلَائِكَةُ تَنْزِيلًا﴾ الف) نُزِّلَ: ۱- فعل ماضٍ، مفرد مذكر غائب، ثلاثي مزيد، مجهول / نائب فاعله «الملائكة» ۲- فعل ماضٍ، مفرد مذكر غائب، ثلاثي مجرد، معلوم / فاعله «الملائكة» ب) تَنْزِيلًا: ۱- اسم، مفرد، مُعْرَب، معرّف بأل / حال ۲- اسم، مفرد، مُعْرَب، نكرة / مفعول مطلق	۰/۵
۱۴	عَيِّنِ اسْمَ الْفَاعِلِ وَ اسْمَ الْمَبَالِغَةِ وَ اسْمَ الْمَكَانِ وَ اسْمَ التَّفْضِيلِ فِي مَا يَلِي: اللَّهُ أَعْلَمُ وَ هُوَ عَلَّامُ الْغُيُوبِ وَ تُحِبُّ الْمُحْسِنِينَ / كَانَ فِي الْمَسْجِدِ جَمَاعَتَانِ. ۱- اسم الفاعل: ..... ، ۲- اسم مبالغة: ..... ، ۳- اسم المكان: ..... ، ۴- اسم التفضيل: .....	۱
۱۵	عَيِّنِ الْكَلِمَةَ الصَّحِيحَةَ لِلْعِبَارَاتِ: (الْحَقْلُ ، النَّفْقُ ، اللَّحْمُ ، الرِّدَاءُ ، حِرَامُ الْأَمَانِ) (۱) مَمَرٌ تَحْتَ الْأَرْضِ أَوْ فِي الْجَبَلِ طَوَّلُهُ أَكْثَرُ مِنْ عَرْضِهِ، لَهُ مَدْخَلٌ وَ مَخْرَجٌ: ..... (۲) أَرْضٌ وَاسِعَةٌ خَضْرَاءُ تُزْرَعُ فِيهَا أَنْوَاعُ الْمَحَاصِيلِ: ..... (۳) شَرِيْطٌ يَسْتَعْمَلُهُ رُكَّابُ الطَّائِرَاتِ وَ السِّيَّارَاتِ لِلنَّجَاةِ مِنَ الْخَطْرِ: ..... (۴) قِطْعَةٌ مِنْ قُمَاشٍ يُلبَسُ فَوْقَ الْمَلَابِسِ، كَالْعِبَاءَةِ: .....	۱
	« ادامه سؤالات در صفحه چهارم »	

سؤالات امتحان نهایی درس: عربی، زبان قرآن (۳)	رشته: ادبیات و علوم انسانی	تعداد صفحه: ۴	ساعت شروع: ۱۰ صبح
پایه دوازدهم دوره دوم متوسطه	نام و نام خانوادگی:	تاریخ امتحان: ۱۳۹۹/۱۰/۲۰	مدت امتحان: ۹۰ دقیقه
دانش آموزان روزانه، بزرگسال و داوطلبان آزاد سراسر کشور در نوبت دی ماه سال ۱۳۹۹		مرکز سنجش و پایش کیفیت آموزشی http://aee.medu.ir	

ردیف	سؤالات (پاسخ نامه دارد)	نمره
۱۶	عَيْنِ الصَّحِيحِ وَالْخَطَأِ حَسَبِ الْوَاقِعِ: (۱) بَعْضُ الطَّيُورِ يَتَظَاهَرُ أَمَامَ الْعَدُوِّ بِأَنَّ جَنَاحَهُ مَكْسُورٌ. (۲) التَّفَاخُرُ بِالنَّسَبِ مَحْمُودٌ.	۰/۵
۱۷	إِقْرَأِ النَّصَّ لِمَالِي ثُمَّ أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ التَّالِيَةِ: « في يومٍ من الأيامِ شاهدَ أنوشروانُ فلاحاً عجوزاً يَغْرِسُ فَسِيلَةَ جُوزَ وقال: أَيُّهَا الْفَلَّاحُ أَتَأْمَلُ أَنْ تَعِيشَ حَتَّى تَأْكُلَ مِنْ ثَمَرِهَا؟ أَلَا تَعْلَمُ أَنَّهَا لَا تُثْمِرُ عَادَةً إِلَّا بَعْدَ عَشْرِ سَنَوَاتٍ؟ فَقَالَ الْفَلَّاحُ: غَرَسَ الْآخَرُونَ أَشْجَاراً وَ نَحْنُ أَكَلْنَا مِنْ ثِمَارِهَا وَ نَحْنُ نَغْرِسُ أَشْجَاراً لِكَيْ يَأْكُلَ الْآخَرُونَ. قَالَ أَنْوشَرَوَانُ: « أَحْسَنْتَ يَا شَيْخُ » وَ أَمَرَ أَنْ يُعْطَى لِلْفَلَّاحِ أَلْفَ دِينَارٍ. قَالَ الْفَلَّاحُ فَرِحاً: مَا أَسْرَعَ إِثْمَارَ هَذِهِ الشَّجَرَةِ.» (۱) ماذا كان يَغْرِسُ الفلاح؟ (۲) ماذا سأل أنوشروان من الفلاح؟ (۳) بعد كم مدة تُثْمِرُ فَسِيلَةُ جُوز؟ (۴) ماذا قال الفلاح حينما أخذ ألف دينار؟	۱
	« نرجولکم التوفیق والنجاح »	جمع نمرات ۲۰

نمره	راهنمای تصحیح	ردیف
۹۰ دقیقه	مدت امتحان:	راهنمای تصحیح امتحان نهایی درس: عربی، زبان قرآن (۳)
۱۰ صبح	ساعت شروع:	رشته: ادبیات و علوم انسانی
تاریخ امتحان: ۱۳۹۹/۱۰/۲۰		پایه دوازدهم دوره دوم متوسطه
مرکز سنجش و پایش کیفیت آموزشی http://aee.medu.ir		دانش آموزان روزانه، بزرگسال و داوطلبان آزاد سراسر کشور در نوبت دی ماه سال ۱۳۹۹
۱	الف) مس (درس ۱ ص ۳) ب) بهینه سازی (درس ۲ ص ۲۱) ج) تصمیم گرفت (درس ۴ ص ۵۵) د) شیر خواری (درس ۳ ص ۳۸) (هر مورد ۰/۲۵)	۱
۰/۵	الف) الشراء = البیع (درس ۳ ص ۴۹) ب) صار ≠ أصیح (درس ۳ ص ۴۹) (هر مورد ۰/۲۵)	۲
۰/۲۵	الوعاء (درس ۳ ص ۴۹)	۳
۰/۲۵	الأطنان (درس ۲ ص ۲۱)	۴
۷/۵	۱) گفت می دانم که خداوند بر هر چیزی تواناست. (درس ۱ ص ۵) ۲) مردم یک امت بودند پس خداوند پیامبران را بشارت دهنده فرستاد. (درس ۲ ص ۲۷) ۳) پس همه فرشتگان یکسره سجده کردند مگر ابلیس که تکبر نمود. (درس ۳ ص ۴۴) ۴) بی گمان ما بر تو قرآن را قطعاً نازل کردیم. (درس ۴ ص ۶۹) ۵) پروردگارا، ما شنیدیم که دعوتگری، به ایمان فرا می خواند. (درس ۵ ص ۷۶) ۶) جغدها موش های باغ را خوردند و محیط به حالت طبیعی اش برگشت. (درس ۴ ص ۵۶) ۷) کشاورز شروع به فکر کرد: چرا تعداد موش های مزرعه خیلی افزایش یافته است. (درس ۳ ص ۴۰) ۸) آیا می دانی که خفاش تنها حیوان پستانداری است که قادر به پرواز کردن است؟ (می تواند پرواز کند) (درس ۲ ص ۳۰) ۹) رؤسای شرکت های ساخت و معدن ها و نیروهای مسلح برای خریدن آن روی آوردند. (درس ۲ ص ۲۰) ۱۰) هر چیزی ارزان می شود هرگاه زیاد شود جز ادب؛ زیرا آن هرگاه زیاد شود گران می شود. (درس ۳ ص ۴۴) ۱۱) به کمک دانش رستگار شو و برای آن جایگزینی نخواه که اهل علم و دانش زنده اند. (درس ۱ ص ۲) ۱۲) ای خدای من موفقیت را بخت و بهره من در زندگی قرار بده. (درس ۵ ص ۷۲)	۵
۰/۵	الف) ۲ (درس ۲ ص ۲۷) ب) ۱ (درس ۱ ص ۱۵) (هر مورد ۰/۲۵)	۶
		« ادامه راهنما در صفحه دوم »

مدت امتحان: ۹۰ دقیقه	ساعت شروع: ۱۰ صبح	رشته: ادبیات و علوم انسانی	راهنمای تصحیح امتحان نهایی درس: عربی، زبان قرآن (۳)
تاریخ امتحان: ۱۳۹۹/۱۰/۲۰		پایه دوازدهم دوره دوم متوسطه	
مرکز سنجش و پایش کیفیت آموزشی http://aee.medu.ir		دانش آموزان روزانه، بزرگسال و داوطلبان آزاد سراسر کشور در نوبت دی ماه سال ۱۳۹۹	
نمره	راهنمای تصحیح		ردیف
۱	الف) آلودگی، اسیدی (درس ۴ ص ۵۴) ب) قیامت، نمی دانستید (نمی دانسته‌اید) (درس ۱ ص ۸) (هرمورد ۰/۲۵)		۷
۱/۵	الف) نبوسید - ناراحت شد (درس ۳ ص ۳۸) ب) حکایت می شود - پرورش می داد (درس ۴ ص ۵۵) ج) احساس کرده بود ساخت (ساخته است) (درس ۲ ص ۲۲) (هرمورد ۰/۲۵)		۸
۰/۵	الف) یَسْتَمِعُونَ (درس ۳ ص ۴۶) ب) حَصَلُوا (درس ۲ ص ۲۴) (هرمورد ۰/۲۵)		۹
۱/۷۵	۱) وَجْهَهُ، كُلُّ شَيْءٍ (درس ۳ ص ۴۴) / ۲) ذِكْرًا، نوعی (درس ۴ ص ۵۵) / ۳) ضَعِيفًا (درس ۲ ص ۲۷) ۴) کَثِيرًا (درس ۴ ص ۵۵) / ۵) دَاوُدُ (درس ۵ ص ۷۶) (هرمورد ۰/۲۵)		۱۰
۰/۲۵	۱ (درس ۳ ص ۴۵)		۱۱
۱	الف) مبتدا، حال (درس ۲ ص ۲۶) ب) اسم لا، مضاف الیه (درس ۱ ص ۱۳) (هرمورد ۰/۲۵)		۱۲
۰/۵	الف) ۱ (ب) ۲ (درس ۴ ص ۶۳) (هرمورد ۰/۲۵)		۱۳
۱	۱) اسم الفاعل: الْمُحْسِنِينَ (درس ۱ ص ۱۵) / ۲- اسم المبالغة: عَلَام (درس ۱ ص ۱۵) ۳- اسم المكان: الْمَسْجِد (درس ۳ ص ۴۷) / ۴- اسم التفضيل: أَعْلَم (درس ۱ ص ۱۵) (هرمورد ۰/۲۵)		۱۴
۱	۱) النَّفَق (درس ۲ ص ۲۸) ۲) الْحَقْل (درس ۴ ص ۶۴) ۳) حِزَامُ الْأَمَان (درس ۲ ص ۲۹) ۴) الرِّدَاء (درس ۳ ص ۴۷) (هرمورد ۰/۲۵)		۱۵
۰/۵	۱) صحیح (درس ۴ ص ۶۸) ب) غلط (درس ۱ ص ۴) (هرمورد ۰/۲۵)		۱۶
۱	۱- <u>كَانَ يَغْرَسُ فَسِيلَةَ جَوْزٍ</u> . (۰/۲۵) ۲- <u>هَلْ تَأْمَلُ أَنْ تَعِيشَ حَتَّى تَأْكُلَ مِنْ ثَمَرِهَا</u> . (۰/۲۵) ۳- <u>تُثْمِرُ فَسِيلَةَ جَوْزٍ بَعْدَ عَشْرِ سَنَوَاتٍ</u> . (۰/۲۵) ۴- <u>مَا أَسْرَعَ إِثْمَارَ هَذِهِ الشَّجَرَةِ</u> . (۰/۲۵) (درس ۳۹ ص ۴۰)		۱۷
۲۰	«همکاران گرانقدر خسته نباشید» «جمع نمره»		